

**Deutschland-Trier: Elektrische Maschinen, Geräte, Ausstattung und Verbrauchsartikel;  
Beleuchtung  
OJ S 80/2023 24/04/2023  
Bekanntmachung vergebener Aufträge  
Lieferungen**

**Rechtsgrundlage:**  
Richtlinie 2014/24/EU

---

**Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: HWK Trier  
Ort: Trier  
NUTS-Code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt  
Land: Deutschland  
E-Mail: [awagner@hwk-trier.de](mailto:awagner@hwk-trier.de)  
**Internet-Adresse(n):**  
Hauptadresse: [www.hwk-trier.de](http://www.hwk-trier.de)

**I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers**

Andere: Handwerkskammer

**I.5. Haupttätigkeit(en)**

Bildung

---

**Abschnitt II: Gegenstand**

**II.1. Umfang der Beschaffung**

**II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

HWK Trier: Digitalisierung FuW 2022 (AS2)  
Referenznummer der Bekanntmachung: 874 360/011

**II.1.2. CPV-Code Hauptteil**

31000000 Elektrische Maschinen, Geräte, Ausstattung und Verbrauchsartikel; Beleuchtung

**II.1.3. Art des Auftrags**

Lieferauftrag

**II.1.4. Kurze Beschreibung**

Lieferung eines Programmierstiftes und einer Abkantpresse

**II.1.6. Angaben zu den Losen**

Aufteilung des Auftrags in Lose: ja

**II.1.7. Gesamtwert der Beschaffung**

Wert ohne MwSt.: 218 050,00 EUR

**II.2. Beschreibung**

**II.2.1. Bezeichnung des Auftrags**

Programmierstift

Los-Nr.: AS2\_1

**II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

42950000 Teile für Maschinen für allgemeine Zwecke, 42997300 Industrieroboter, 30000000 Maschinen, Material und Zubehör für Büro und Computer, außer Möbeln und Softwarepaketen

**II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Hauptort der Ausführung: Handwerkskammer Trier Loebstr. 18 54292 Trier Ort der Leistungserfüllung sind die Räumlichkeiten des Fachbereichs Metall im BTZ der HWK Trier.

**II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

Roboterprogrammierstift für Campus Handwerk

**II.2.5. Zuschlagskriterien**

Preis

**II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

**II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

**II.2.14. Zusätzliche Angaben**

**II.2. Beschreibung**

**II.2.1. Bezeichnung des Auftrags**

Abkantpresse

Los-Nr.: AS2\_2

**II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

42000000 Industrielle Maschinen

**II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Hauptort der Ausführung: Handwerkskammer Trier Loebstr. 18 54292 Trier Ort der Leistungserfüllung sind die Räumlichkeiten des Fachbereichs Metall im BTZ der HWK Trier.

**II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

Abkantpresse

**II.2.5. Zuschlagskriterien**

Preis

**II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

**II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

**II.2.14. Zusätzliche Angaben**

## Abschnitt IV: Verfahren

---

### IV.1. Beschreibung

#### IV.1.1. Verfahrensart

Offenes Verfahren

#### IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

#### IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

### IV.2. Verwaltungsangaben

#### IV.2.1. Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

Bekanntmachungsnummer im ABl.: [2023/S 046-136383](#)

#### IV.2.8. Angaben zur Beendigung des dynamischen Beschaffungssystems

#### IV.2.9. Angaben zur Beendigung des Aufrufs zum Wettbewerb in Form einer Vorinformation

Der öffentliche Auftraggeber vergibt keine weiteren Aufträge auf der Grundlage der vorstehenden Vorinformation

## Abschnitt V: Auftragsvergabe

---

Auftrags-Nr.: 1

Los-Nr.: AS2\_1

**Bezeichnung des Auftrags:**

Programmierstift

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: ja

### V.2. Auftragsvergabe

#### V.2.1. Tag des Vertragsabschlusses

19/04/2023

#### V.2.2. Angaben zu den Angeboten

Anzahl der eingegangenen Angebote: 1

Der Auftrag wurde an einen Zusammenschluss aus Wirtschaftsteilnehmern vergeben: nein

#### V.2.3. Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde

Offizielle Bezeichnung: Heidenbluth GmbH

Postanschrift: Ostring 1 a

Ort: Fuldabrück

NUTS-Code: DE734 Kassel, Landkreis

Postleitzahl: 34277

Land: Deutschland

E-Mail: [armin.heidenbluth@heidenbluth.com](mailto:armin.heidenbluth@heidenbluth.com)

Telefon: +49 56195853-0

Internet-Adresse: <http://heidenbluth.com>

Der Auftragnehmer ist ein KMU: ja

**V.2.4. Angaben zum Wert des Auftrags/Loses**  
Gesamtwert des Auftrags/Loses: 17 000,00 EUR

**V.2.5. Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen**

## Abschnitt V: Auftragsvergabe

---

**Auftrags-Nr.:** 2

**Los-Nr.:** AS2\_2

**Bezeichnung des Auftrags:**  
Abkantpresse

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: ja

### V.2. Auftragsvergabe

**V.2.1. Tag des Vertragsabschlusses**  
19/04/2023

**V.2.2. Angaben zu den Angeboten**  
Anzahl der eingegangenen Angebote: 2  
Der Auftrag wurde an einen Zusammenschluss aus Wirtschaftsteilnehmern vergeben: nein

**V.2.3. Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde**

Offizielle Bezeichnung: Bystronic Deutschland GmbH  
Postanschrift: Römerstrasse 14  
Ort: Heimsheim  
NUTS-Code: DE12B Enzkreis  
Postleitzahl: 71296  
Land: Deutschland  
E-Mail: [sales-support.de@bystronic.com](mailto:sales-support.de@bystronic.com)  
Telefon: +49 7033-46990  
Fax: +49 7033-469911  
Der Auftragnehmer ist ein KMU: ja

**V.2.4. Angaben zum Wert des Auftrags/Loses**  
Gesamtwert des Auftrags/Loses: 201 050,00 EUR

**V.2.5. Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen**

## Abschnitt VI: Weitere Angaben

---

**VI.3. Zusätzliche Angaben**  
Bekanntmachungs-ID: CXP4YML6SV3

**VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

**VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**  
Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer Rheinland-Pfalz  
Ort: Mainz  
Land: Deutschland

**VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung**  
19/04/2023